

ด่วนมาก

ที่ ปน ๐๐๒๓.๓/ว ๐๓๗



ถึง สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นอำเภอสายบุรี องค์การบริหารส่วนจังหวัดปัตตานี
นายกเทศมนตรีเมืองปัตตานี และนายกเทศมนตรีเมืองตะลุมพันธ์

ด้วยกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นได้รับแจ้งจากสำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการว่า สถานเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทยได้มีหนังสือแจ้งว่า กระทรวงศึกษาธิการ วัฒนธรรม กีฬา วิทยาศาสตร์ และเทคโนโลยี (MEXT) ประเทศญี่ปุ่น ได้เสนอให้ทุนแก่ครูที่สอนในโรงเรียนระดับประถมศึกษา และมัธยมศึกษา เข้ารับการฝึกอบรมในหลักสูตร Teacher Training Students ภายใต้ทุนการศึกษา “Japanese Government (Monbukagakusho : MEXT) Scholarship for 2019” เพื่อศึกษาวิจัยเกี่ยวกับการศึกษาใน โรงเรียน ณ มหาวิทยาลัยในประเทศญี่ปุ่น ระยะเวลา ๑ ปี ๖ เดือน โดยจะเริ่มโครงการตั้งแต่วันที่ ๑ กันยายน – ตุลาคม ๒๕๖๒ เป็นต้นไป

ดังนั้น เพื่อให้การดำเนินการโครงการทุนฝึกอบรมของรัฐบาลญี่ปุ่นสำหรับครูประจำการ ประจำปี ๒๕๖๒ เป็นไปด้วยความเรียบร้อย จึงขอให้องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นที่จัดการศึกษาระดับ ประถมศึกษา และมัธยมศึกษาประชาสัมพันธ์โครงการดังกล่าวให้สถานศึกษาในสังกัดทราบ รายละเอียด ปรากฏตามหนังสือกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น ด่วนมาก ที่ มท ๐๘๑๖.๓/ว ๔๒๖๖ ลงวันที่ ๒๘ ธันวาคม ๒๕๖๑ และสามารถดาวน์โหลดได้จากเว็บไซต์สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัดปัตตานี www.pattanilocal.go.th หัวข้อ “หนังสือราชการ”

จึงเรียนมาเพื่อทราบและดำเนินการต่อไป สำหรับสำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นอำเภอ สายบุรี ขอให้แจ้งองค์การบริหารส่วนตำบลมะนังดาลำทราบด้วย



สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัดปัตตานี

กลุ่มงานส่งเสริมและพัฒนาท้องถิ่น

โทร. ๐๗๓-๓๓๖๐๔๔, ๐๗๓-๓๔๔๔๑๙ ต่อ ๑๐๗

โทรสาร ๐๗๓-๓๓๖๕๕๑

- ☐ ผ.บ.ท.
- ☐ กง.บด.
- ☒ กง.สส.
- ☐ กง.กม.
- ☐ กง.กง.

พ.ร.บ.พร
3 ม.ค. 62

Print นว 11.54 น.



23 สจ. ปิดตานี้

รับที่ 034

วันที่ 2 ม.ค. 2562

เวลา 14.43 น.

จำนวน
ที่ มท ๐๘๑๖.๓/ว ๔๒๖๖

ถึง สำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัด ทุกจังหวัด

ด้วยสำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการแจ้งว่า สถานเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทย ได้มีหนังสือแจ้งว่า กระทรวงศึกษาธิการ วัฒนธรรม กีฬา วิทยาศาสตร์ และเทคโนโลยี (MEXT) ประเทศญี่ปุ่น ได้เสนอให้ทุนแก่ครูที่สอนในโรงเรียนระดับประถมศึกษาและมัธยมศึกษา เข้ารับการฝึกอบรมในหลักสูตร Teacher Training Students ภายใต้ทุนการศึกษา “Japanese Government (Monbukagakusho : MEXT) Scholarship for 2019” เพื่อศึกษาวิจัยเกี่ยวกับการศึกษาในโรงเรียน ณ มหาวิทยาลัยในประเทศญี่ปุ่น ระยะเวลา ๑ ปี ๖ เดือน โดยจะเริ่มโครงการตั้งแต่เดือนกันยายน/ตุลาคม ๒๕๖๒ เป็นต้นไป รายละเอียดปรากฏตามเอกสารที่ส่งมาพร้อมนี้

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจึงขอความร่วมมือสำนักงานส่งเสริมการปกครองท้องถิ่นจังหวัด แจ้งองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นที่จัดการศึกษา ประชาสัมพันธ์ทุนฝึกอบรมของรัฐบาลญี่ปุ่นสำหรับครูประจำการ ประจำปี ๒๕๖๒ ให้ครูในสังกัดทราบ โดยผู้ที่สนใจสามารถศึกษารายละเอียดเพิ่มเติม พร้อมดาวน์โหลดใบสมัครได้จากเว็บไซต์ www.bic.moe.go.th หัวข้อข่าวทุน ทั้งนี้ ให้ผู้ที่สนใจสมัครขอรับทุนดังกล่าว จัดส่งใบสมัคร พร้อมหลักฐานประกอบการสมัครไปยังสำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ โดยตรง ภายในวันที่ ๑๗ มกราคม ๒๕๖๒

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น
๑๗ ธันวาคม ๒๕๖๑

กองส่งเสริมและพัฒนากิจการการศึกษาท้องถิ่น
กลุ่มงานส่งเสริมการจัดการศึกษาท้องถิ่น
โทร. ๐-๒๒๔๑-๙๐๐๐ ต่อ ๕๓๑๒
โทรสาร ๐-๒๒๔๑-๙๐๒๑-๓ ต่อ ๒๑๘
ผู้ประสานงาน น.ส.สุกัญญา ประสงค์ศรี ๐๙๗-๒๖๕๕๓๒๖



ที่ ศธ ๐๒๐๕/๔๗๐๘

กรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น	
เลขรับ.....	๖๙๙๖
วันที่	๒๕ ธ.ค. ๒๕๖๑
เวลา.....	

กระทรวงศึกษาธิการ
กทม. ๑๐๓๐๐

๒๖ ธันวาคม ๒๕๖๑

เรื่อง ทนรัฐบาลญี่ปุ่นสำหรับครูประจำการ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๒

เรียน อธิบดีกรมส่งเสริมการปกครองท้องถิ่น

สิ่งที่ส่งมาด้วย เอกสารรายละเอียดทุนฯ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๒ จำนวน ๑ ชุด

ด้วย สถานเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทยได้มีหนังสือแจ้งว่า กระทรวงศึกษาธิการ วัฒนธรรม กีฬา วิทยาศาสตร์ และเทคโนโลยี (MEXT) ประเทศญี่ปุ่น ได้เสนอให้ทุนแก่ครูที่สอนในโรงเรียนระดับประถมศึกษาและมัธยมศึกษา เข้ารับการอบรมในหลักสูตร Teacher Training Students ภายใต้ทุนการศึกษา “Japanese Government (Monbukagakusho : MEXT) Scholarship for 2019” เพื่อศึกษาวิจัยเกี่ยวกับการศึกษาในโรงเรียน ณ มหาวิทยาลัยในประเทศญี่ปุ่น ระยะเวลา ๑ ปี ๖ เดือน โดยจะเริ่มตั้งแต่เดือนกันยายน/ตุลาคม ๒๕๖๒ เป็นต้นไป ดังมีรายละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

ในการนี้ กระทรวงศึกษาธิการ ใคร่ขอความร่วมมือหน่วยงานของท่านประชาสัมพันธ์เกี่ยวกับทุนฝึกอบรมดังกล่าวไปยังผู้ที่สนใจ โดยผู้สนใจสามารถศึกษารายละเอียดเพิ่มเติมพร้อมกับดาวน์โหลดใบสมัครได้จากเว็บไซต์ www.bic.moe.go.th หัวข้อข่าวทุน ทั้งนี้ ขอให้ผู้สนใจสมัครรับทุนดังกล่าว จัดส่งใบสมัครไปยังสำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการ ภายในวันที่ ๑๗ มกราคม ๒๕๖๑

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการตามที่เสนอข้างต้นด้วย จักขอบคุนยิ่ง

กลุ่มงานส่งเสริมการจัดการศึกษาท้องถิ่น	
เลขรับ.....	๒๓๔๙
วันที่	๒๕ ธ.ค. ๒๕๖๑
เวลา.....	

ขอแสดงความนับถือ



(นางสาวสุริยา อมศรีวงศ์)

ผู้ตรวจราชการกระทรวงศึกษาธิการ
ปฏิบัติราชการแทนปลัดกระทรวงศึกษาธิการ

กองส่งเสริมและพัฒนา การจัดการศึกษาท้องถิ่น	
เลขรับ.....	๘๔๗๕
วันที่	๒๕ ธ.ค. ๒๕๖๑
เวลา.....	

สำนักงานปลัดกระทรวง
สำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ
โทร. ๐ ๒๖๒๘ ๕๖๔๖ ต่อ ๑๑๓
โทรสาร ๐ ๒๖๘๑ ๐๙๕๓

Schedule of 2019 Japanese Government (Monbukagakusho: MEXT) Scholarship

-Teacher Training Students -

(1) Submitting Application to

The Bureau of International Cooperation,
Office of the Permanent Secretary,
Ministry of Education

Not later than January 17 (Thu.), 2019

(2) Written Examination (English and Japanese Language Subject)

February 2 (Sat.), 2019 (at 09:00-12:00 hours)
at Japan Foundation, 10th Fl. Serm-Mit Tower, 159 Sukhumvit 21 Rd., Bangkok

(3) Announcement of the result of the Written Examination

February 15 (Fri.), 2019 (at 16:00 hours)
at Embassy of Japan's homepage <http://www.th.emb-japan.go.jp>
and Bureau of International Cooperation's homepage <http://www.bic.moe.go.th>

(4) Interview

February 22 (Fri.), 2019 (at 09:00 – 16:00 hours)
at Japan Information Service, Embassy of Japan, Witthayu Road

(5) Announcement of the result of the Interview

March 1 (Fri.), 2019 (at 16:00 hours)
at Embassy of Japan's homepage <http://www.th.emb-japan.go.jp>
and Bureau of International Cooperation's homepage <http://www.bic.moe.go.th>

(6) Meeting for giving further information on the formal application forms

March 7 (Thu.), 2019 (at 14:00 hours)
at Multi Purpose Hall, Embassy of Japan

(7) Submitting formal application to the Embassy

March 15 (Fri.), 2019 (at 09:30 – 12:00 hours)
at Multi Purpose Hall, Embassy of Japan

(ANNEX)
JAPANESE GOVERNMENT (MEXT) SCHOLARSHIP FOR 2019
— TEACHER TRAINING STUDENTS —
FOR THAILAND

Please read carefully before submitting the applications.

1. DOCUMENTS TO BE SUBMITTED

Applicants must submit the following documents to the Bureau of International Cooperation, Office of the Permanent Secretary by the required date. The submitted documents will not be returned.

1	Application Form (a prescribed form for 2019)	1	Original
2	Admission Form (a prescribed form for 2019) *please submit both parts	1	Original
3	Photographs 4.5×3.5 cm (upper body, full-face with no hat) and must have been taken within the past 6 months (should be attached on the application form and admission forms)	3	Original
4	Placement Preference Application Form (a prescribed form) *choose the university from "Course Guide" list : http://www.mext.go.jp/component/a_menu/education/detail/_icsFiles/afeldfile/2018/12/10/1411364_10_1.pdf	1	Original
5	Certified grade transcript for each academic year from the last university / teacher training school attended (issued by that university)	1	Original
6	Diploma from the last university attended (issued by that university) or Certificate of Academic Achievement (issued by that university)	1 1	Copy Original
7	Certificate of employment (issued by the employer)	1	Original
8	Copy of Japanese Language Proficiency Test (if any)	1	Copy

Note 1: These documents **must be written in Japanese or English**, or translations in either of these languages should be attached.

Note 2: You are **not** required to submit Recommendation Letter and Medical Certificate which are written in the Application Guidelines (page 6) at the time of application.

2. TIME SCHEDULE

(1) Submitting Application to

The Bureau of International Cooperation,
Office of the Permanent Secretary,
Ministry of Education

Not later than January 17 (Thu.), 2019

(2) Written Examination (English and Japanese Language Subject)

February 2 (Sat.), 2019 (at 09:00-12:00 hours)
at Japan Foundation, 10th Fl. Serm-Mit Tower, 159 Sukhumvit 21 Rd., Bangkok

(3) Announcement of the result of the Written Examination

February 15 (Fri.), 2019 (at 16:00 hours)
at Embassy of Japan's homepage <http://www.th.emb-japan.go.jp>
and Bureau of International Cooperation's homepage <http://www.bic.moe.go.th>

(4) Interview

February 22 (Fri.), 2019 (at 09:00 – 16:00 hours)
at Japan Information Service, Embassy of Japan, Witthayu Road

(5) Announcement of the result of the Interview

March 1 (Fri.), 2019 (at 16:00 hours)
at Embassy of Japan's homepage <http://www.th.emb-japan.go.jp>
and Bureau of International Cooperation's homepage <http://www.bic.moe.go.th>

(6) Meeting for giving further information on the formal application forms

March 7 (Thu.), 2019 (at 14:00 hours)
at Multi Purpose Hall, Embassy of Japan

(7) Submitting formal application to the Embassy

March 15 (Fri.), 2019 (at 09:30 – 12:00 hours)
at Multi Purpose Hall, Embassy of Japan

For more information:

Bureau of International Cooperation
Tel. 0-2281-0565, 0-2281-5648 ext.113
URL: <http://www.bic.moe.go.th>

Japan Information Service (ฝ่ายทุนการศึกษา)
Tel: 0-2207-8504, 0-2696-3004
Office Hours: 09.00-12.00 / 13.30 - 16.30 (Monday - Friday)
E-mail: japanese-scholarship@bg.mofa.go.jp

URL: <http://www.th.emb-japan.go.jp>
